



Boletín Mensual

TU FUENTE DE INFORMACIÓN COMUNITARIA

Contenido

- Días de Enfermedad Pagados 1
- Comienza Audiencia en caso DACA/DAPA..... 2
- ¿Dónde está mi reembolso estatal? 2



NUEVA CAMPAÑA EN BENEFICIO A LOS TRABAJADORES

ALBUQUERQUE – El Domingo, 8 de Mayo, se anunció el lanzamiento de una nueva campaña en Albuquerque para crear una política de días para enfermedad pagados que beneficiará a más de 100 mil trabajadores en toda la ciudad. Como parte de nuestros esfuerzos para la justicia laboral, El CENTRO se ha unido a la coalición de organizaciones en Albuquerque la cual luchará para pasar una ley en la ciudad que le garantizará a los trabajadores la seguridad y tranquilidad de poder faltar al trabajo cuando ellos o algún miembro de su familia tenga alguna enfermedad, sin el miedo de no obtener su salario ó de ser despedidos por represalia. Actualmente no hay ninguna ley o regulación federal que asegure que los trabajadores alrededor del país tengan acceso a días para enfermedad pagados.

La campaña Fuerza de Trabajadores Saludables ABQ, apoyada por organizaciones como OLE, Strong Families New México, the Southwest Organizing Project, el Centro de Ley y Pobreza, El CENTRO, pequeños negocios, y varios sindicatos buscan una iniciativa electoral, donde los votantes de la Ciudad de Albuquerque tendrán una oportunidad de votar para garantizar que todos los trabajadores tendrán días para enfermedad pagados en su lugar de empleo.

La falta de acceso a días para enfermedad pagados tiene un impacto negativo en la familias de Albuquerque, incluyendo la mayoría de los trabajadores que acuden a El CENTRO, y la gente que recibe sus servicios. Sin la opción de días para enfermedad pagados, nuestros miembros son forzados a tener que escoger entre ir al trabajo enfermos ó perder su salario que es crítico, y aún perder sus trabajo en ciertos casos. Nuestra miembro y luchadora Plácida Cortez, quien mayormente ha trabajado en limpieza de hoteles, nunca ha tenido el beneficio a días para enfermedad pagados. Durante la rueda de prensa, ella explicó las dificultades que produce en su vida la falta de este beneficio, "El no tener esta herramienta esencial produce situaciones difíciles donde a veces no sé si podré pagar mis gastos diarios y crea una inseguridad económica para mí y mi familia," dijo

la participante. Muchos niños también asisten a la escuela enfermos porque sus padres no cuentan con días para enfermedad pagados y no pueden permitirse el lujo de quedarse en casa y cuidar de ellos. "La habilidad de poder faltar al trabajo sin la preocupación de perder nuestros salario, produce una fuerza laboral que no pone en riesgo la productividad o la salud pública," dijo Plácida. Según el Centro para Control de Enfermedades (CDC en Inglés), alrededor del 20 por ciento de todas las enfermedades transmitidas por comida, son causadas por meseros o comerciantes de comida enfermos.

La implementación de una política de días para enfermedad pagados ayudará a que más familias puedan avanzar – y creará una ciudad más saludable donde las familias y los negocios prosperarán. La propuesta de ley asegurará que todo trabajador de Albuquerque pueda acumular un mínimo de 1 hora de tiempo para enfermedad por cada 30 hora trabajadas. La gente que trabaje en negocios con menos de 40 empleados podrá acumular un mínimo de 5 días por año, y gente que trabaja en negocios con 40 ó más empleados, podrá acumular un mínimo de 7 días por año.

El CENTRO está en busca de voluntarios que se puedan unir a nuestros esfuerzos para educar a la comunidad sobre los beneficios y la necesidad de una política de días para enfermedad pagados en nuestra ciudad. También estamos buscando voluntarios para ayudar en la recaudación de firmas en la comunidad para nuestra petición para una papeleta, y para ayudar a registrar nuevos votantes en ABQ. La campaña necesita recaudar miles de firmas de votantes registrados entre las fechas de 9 de Mayo y 9 de Julio y no podemos llegar a nuestra meta sin tu ayuda. Todos entendemos el tener condiciones difíciles de trabajo y por eso también depende de ti el poder detener este ciclo vicioso. Para más información sobre cómo te puedes involucrar en esta campaña, contáctanos al (505) 246-1627, visita nuestro sitio web www.elcentronm.org, ó visita nuestra página de [Facebook](https://www.facebook.com/elcentronm) para mantenerte al tanto de la campaña.

1o de Mayo: Día Internacional del Trabajador

Históricamente, El 1o de Mayo ha sido un día para celebrar a todos aquellos que han y continúan luchando por la justicia laboral alrededor del mundo. May Day (1o de Mayo) tiene sus inicios aquí en los Estado Unidos y también ha tomado un significado especial para mucha de la comunidad inmigrante alrededor de la nación.

Para la comunidad inmigrante, esta fecha tiene un significado especial porque muchos inmigrantes tenemos un legado de celebrar 1o de Mayo (Día del Trabajador), en nuestros países de origen. Además, en esta misma fecha del 2006, se realizaron algunas de las marchas más grandes que se han visto para luchar en contra de la legislación anti-inmigrante y dar un empuje por la reforma migratoria. Estas marchas crearon el significado especial para la comunidad inmigrante, al establecer una fecha para continuar denunciando el odio y ataques antiinmigrantes a través del país y para luchar por sus derechos.

Este día también se ha convertido en una fecha para hacer un llamado en contra del racismo y la xenofobia En Albuquerque, El CENTRO ha organizado, con el apoyo de aliados, una de la marchas más grandes en la historia de la ciudad, manifestaciones, vigiliias, y días de campo para continuar la lucha por una reforma migratoria, por alivio administrativo (la cual llevó a la victoria con DACA+ y DAPA), y para continuar recalando las contribuciones de nuestra comunidad inmigrante y la lucha por la justicia laboral.

Para conmemorar May Day (1o de Mayo), El CENTRO participará en la Celebración del valle del Sur 2016, el Domingo, 15 de Mayo, donde honraremos la contribución de los nuestros trabajadores y familias inmigrantes al estado de NM. Si quieres aprender más sobre oportunidades para participar con El CENTRO, no dudes en contactarnos por teléfono al (505) 246-1627, visita nuestro sitio web www.elcentronm.org, ó visita y síguenos en nuestra página de [Facebook](https://www.facebook.com/elcentronm).



CALENDARIO DE EVENTOS

TALLERES DE ROBO DE SALARIO

CUANDO: Mayo 11, 18, y 25

5:30 pm - 6:30 pm

DÓNDE: 714 4th St SW 87102

DESCRIPCIÓN: Asiste a nuestros talleres gratis si tú crees que has sido víctima de robo de salario y/o discriminación y quieres aprender sobre tus derechos y opciones. Llámanos al (505) 246-1627 para reservar tu lugar.

CELEBRACIÓN POR 1o DE MAYO

CUANDO: 15 de Mayo

DÓNDE: Isleta Blvd. & Blake Rd.

@ 10 a.m.

DESCRIPCIÓN: Vén y acompaña a El CENTRO para celebrar el 1o de Mayo durante la Celebración del Valle del Sur 2016. El CENTRO tomará parte en el desfile dónde celebraremos las contribuciones de la comunidad inmigrante en la economía de NM y recalcaremos la necesidad de un alivio migratorio por medio de DACA & DAPA.

RECAUDACIÓN DE FIRMAS PARA FUERZA DE TRABAJADORES SALUDABLES ABO

CUANDO: 28 de Mayo @ 11AM- 5 PM

DESCRIPCIÓN: Para más información sobre cómo ser voluntario con El CENTRO para recaudar firmas para la campaña llámanos al (505) 246-1627.

ELECCIONES PRIMARIAS EN NM

CUANDO: 7 de Junio

DÓNDE: Para encontrar casillas de votación visita:

<http://www.bernco.gov/clerk/elections.aspx>

JUNTA DE MEMBRESÍA

CUANDO: 16 de Junio

DÓNDE: El CENTRO (714 4th St. SW)

DESCRIPCIÓN: Acompañanos en nuestra junta de membresía dónde discutiremos distintos temas que afectan a nuestra comunidad actualmente. También toma el tiempo para conocer a otros miembros e involucrarte en acciones colectivas.



DACA & DAPA, LA LUCHA EN LA CORTE SUPREMA

ALBUQUERQUE– El CENTRO de Igualdad y Derechos organizó una rueda de prensa el Lunes, 18 de Abril, donde familias de Albuquerque, oficiales electos, y expertos legales mostraron su apoyo hacia las iniciativas de acción diferida del presidente Obama, las cuales proveerán alivio de la deportación a más de 5 millones de inmigrantes. Durante este mismo día la Corte Suprema de la nación escuchó los argumentos orales en el caso Texas v. United States, las acciones ejecutivas de inmigración, DAPA y DACA extendida.

Estos programas han sido bloqueados por la corte del 5o Circuito después de que Texas y otros 25 estados – en su mayoría gobernadores republicanos y procuradores generales, demandaron a la administración en Diciembre de 2014. Bertha Campos es dueña de un negocio local en Albuquerque y madre de cinco hijos, ha vivido en los Estados Unidos por los últimos 28 años y cómo muchos inmigrantes, ella vive en una familia de estatus mixto, “Yo sueño con el día cuando mi familia no tenga que vivir en

constante miedo de ser separados,” dijo Bertha. “DACA expandido y DAPA nos benefician a todos porque nos daría una oportunidad de vivir a nuestro máximo potencial.”

La rueda de prensa también sirvió como plataforma para expresar la indignación contra la Gobernadora Martínez por haber firmado un dictamen en contra de los programas de inmigración, recalando que esta es una, entre sus muchas acciones que exponen su agenda anti inmigrante. “La gobernadora, una vez más, se encuentra del lado erróneo de la historia en cuanto a su posición en los temas de inmigración,” dijo el Representante Javier Martínez (D - Distrito 11). Se espera que la corte suprema de a conocer su fallo sobre el futuro de la iniciativas de inmigración para finales de Junio.

Si quieres aprender de más oportunidades para participar con El CENTRO, contáctanos por teléfono al (505) 246-1627, visita nuestro sitio web www.elcentronm.org dónde también podrás encontrar nuestro calendario lleno de eventos cada mes, ó visita nuestra [página de Facebook](#) y síguenos.

MARTÍNEZ SIGUE RETENIENDO MILLONES EN IMPUESTOS

SANTA FE – La batalla por los reembolsos de impuestos estatales para inmigrantes en el estado de Nuevo México continúa desarrollándose conforme nos acercamos a la fecha establecida para la audiencia en corte, en Junio del presente año. La administración de Susana Martínez intencionalmente continúa reteniendo los reembolsos de los inmigrantes como parte de su agenda anti inmigrante.

Somos Un Pueblo Unido –una organización que aboga por los derechos de los inmigrantes en Santa Fe, NM– interpuso una demanda en la corte del estado en contra de la administración Martínez el 12 de Febrero, 2015, porque la administración ha estado reteniendo millones de dólares en reembolsos de impuestos estatales para familias trabajadoras inmigrantes quienes hayan usado su número ITIN para presentar sus impuestos. La demanda se presentó junto con la cooperación de la Asociación México-americana de Defensa Legal (MALDEF por sus siglas en inglés) y una firma legal de Albuquerque.

La administración de Martínez falsamente argumenta que su práctica de retener reembolsos es una medida preventiva para reducir el fraude de impuestos en Nuevo México.

“La Gobernadora Martínez ha utilizado su administración para utilizar cómo blanco político y discriminar contra las familias inmigrantes del estado,” expresó Emmanuelle ‘Neza’ Leal-Santillan, director de comunicaciones para Somos Un Pueblo Unido. El también reiteró que la administración ha abusado de su autoridad para crear políticas de impuestos, “... la administración no puede crear nuevas políticas para impuestos sin la aprobación de la legislatura... Nosotros debemos educar a los legisladores, que tal vez no saben, que sólo ellos pueden crear nuevas políticas.”

Si tú has experimentado la retención de tu reembolso de impuestos estatal, Somos te pide que los contactes para poder documentar tu caso individual al (505) 424-7832 ó por correo electrónico somos@somosunpueblounido.org